

Seit Jahren sind Zweitast-Codierschalter unzertrennlich mit dem Namen Hartmann verbunden. Heute bieten wir die größte Auswahl und eine perfekte Qualität. Wir wissen was Sie von uns erwarten und kennen unsere Aufgabe und unsere Chance.

Mehr als tausend verschiedene Ausführungen liefern wir an Kunden in aller Welt. Die ausgefallensten Wünsche werden dabei realisiert. Nachfolgend stellen wir Ihnen die größte Auswahl an Zweitast- Codierschaltern vor. Für jede Applikation die passende Größe. Von der kleinsten Abmessung 15x6mm bis zur größten von 32x11mm finden Sie sicherlich den passenden Schalter für Ihre Anwendung.

Sämtliche üblichen Codierungen stehen standardmäßig zur Verfügung. 10 und 16 Schaltstellungen sind bei den meisten Baureihen lieferbar.

Hochwertige Materialien werden bei allen Schaltern eingesetzt. Die Gehäuse bestehen aus wärmeformbeständigem PPO. Das Basismaterial der Leiterplatten ist FR4 bzw. CEM3. Die Kontaktbahnen sind unternickelt und haben eine abriebfeste Hartgoldauflage. Der geringe aber vor allem gleichbleibende Übergangswiderstand wird durch Gold auf Gold Kontakte sichergestellt. Die Zuverlässigkeit wird durch eine solide Konstruktion, eine nach ISO9001 ausgerichtete Fertigung und durch die elektronische Endkontrolle eines jeden Schalters erreicht.

Unsere Distributoren und Vertretungen im In- und Ausland stehen Ihnen gerne zur Verfügung und halten ein gut sortiertes Lager bereit. Nicht immer können alle Kundenwünsche mit Standardprodukten realisiert werden. Bitte sprechen Sie uns auch dann an wenn Sie spezielle Ausführungen benötigen. Wir sind bereit und aufgrund des vorhandenen Know-How's und der Fertigungstiefe auch in der Lage, auf Ihre Wünsche einzugehen. Der Werkzeugund Formenbau und die Kunststoffspritzerei im Haus machen uns flexibel und unabhängig. Mit Ihnen zusammen werden wir Ihre Lösung erarbeiten.

Hinweis

Alle Maße sind in mm angegeben. Die Toleranz ist größtenteils nach ISO 2768 mittel festgelegt. Änderungen, die dem technischen Fortschritt dienen, dürfen wir uns vorbehalten. Der Katalog entspricht nur zum Zeitpunkt seines Erscheinens dem neuesten Stand.

For many years dual push-button code switches are closely connected with Hartmann. Today we offer the widest range and exceptional quality. We know what you are expecting and know our task and chance.

We are producing more than one thousand different types of the Dual-Push-Button Code Switches for customers all over the world and we have fulfilled the most unusual requirements. You will surely find the right product for your application in sizes from 15 x 6mm to 32 x 11mm with the choice of all the usual codes, 10- and 16 positions are available on most types.

Materials of the highest quality are used in our switches. The housings are made of heat resistant PPO and the base material of the PCB is FR4 respectively CEM3. The contact parts are Nickel plated and have an abrasion resistant hard gold plating. Gold-gold contacts ensure safe switching features as well as low and stable contact resistance. Reliability is guaranteed by a solid design, assembly according to 9001 and the electronic final test of every switch.

Our distributors and representatives at home and abroad are at your service and can provide a large selection from stock. Not every demand can be fulfilled with standard switches. If you have any additional requirements, please do not hesitate to contact us. Due to our expertise and in-house manufacturing we are ready and in the position to fulfil your requirements. We produce our own tools, plastic moulding and complete PCB's in house which ensures independence and flexibility. We will find a solution together

Note

All dimensions are given in mm. The tolerance range, in most cases, is according to "ISO 2768 medium". We reserve the right to undertake modifications in the interest of technical progress. The catalogue represents the latest level of technology on the day it was published.

SWITCHHART

Anschlussmöglichkeiten

Standardmäßig sind die Leiterplatten mit Bohrungen von Ø 1mm versehen und sowohl für Löt- als auch für Steckanschluss geeignet. Lötstifte (Code. LS) sind lieferbar.

Sonderbeschriftungen

Zahlreiche Prägestempel stehen bereits zur Verfügung. Die gewünschte Beschriftung ist im Klartext den Bestellangaben anzufügen. Das erste Symbol der Sonderbeschriftung erscheint an Stelle der sonstigen Ziffer 0.

Farbige Beschriftung

Um einen Minusbereich oder negative Werte hervor zu heben, oder um wichtige Einstellungen kenntlich zu machen, sind bei allen Baureihen die Ziffernrollen mit roter Beschriftung auf Anfrage lieferbar.

Begrenzte Schalter

Die Begrenzung geschieht bei den Typen PICO-D und SH6 werkseitig und ist nicht mehr zu verändern. Werkseitig oder nachträglich kann die Begrenzung bei den DPS- und SMC-D-Baureihen, wie im Bild gezeigt, erfolgen. Hierbei wird durch Steckstifte der Schaltbereich fixiert und ist jederzeit wieder zu verändern. Bei den



Bestellangaben ist neben dem Buchstaben "B" (Begrenzung) der Schaltbereich anzugeben. Zum Beispiel Schaltbereich 2, 3, 4, 5, 6: notwendige Zusatzbezeichnung B26. Die Bezeichnung B82 bedeutet: schaltend von 8 über 0 bis 2.

Kurzschließende Schaltweise

Bei Codierungen mit kurzschließender Schaltweise ist auch während der Betätigung zumindest ein Ausgang (Wertigkeit) mit dem Eingang C verbunden.

Choice of termination



In our standard product the PCBs are drilled with 1mm diameter holes and are suitable for socket mounting or hard wiring. Solder pins (order code LS) are available.

Special printing

There are already numerous embossing dies available and in addition to this we are able to consider all requests for special symbolizing. You should add the printing you require clearly to the order instructions. The first symbol of special printing appears instead of number 0.

Coloured printing

For clear indication of a minus, a negative value or any other important adjustment, the drums of all series are available with red printing on request.

Stopped switches

For PICO-D and SH6 the stopping can be done at the factory and cannot be changed. The stopping of DPS types and SMC-D can be achieved either in the factory or subsequently by the customer, as shown in the picture. In this case the switching range is limited by the stop-pins but is adjustable again at any time. In the order instructions you should specify the switching range next to the letter "B". For example, switching range 2, 3, 4, 5 and 6 requires the additional code B26. The code B82 means: switching from 8 through 0 to 2.

Shorting switching mode

For Codes with shorting switching mode at least one output is connected to input C even during actuation.

SWITCHHART

Beispiel für Bestellangaben / Using the example of

Zweitast-Codierschalter / Dual Pushbutton switch

Codierungen / Coding BCD

Printplatte kurz / PCB short

Ohne Lötstifte / without solder pins

Farbe standart / colour standard

Code: DPS8

Code: **111** 3 4 5

Code: 2 A K 4 5

Code: 2 3 5

Code: 2 3 4 2

Type Collegate Printed Collegate Col

ergibt den Bestellcode DPS8111AK2

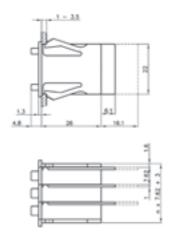
Für Bestellcodeoptionen, die keine Bestellcodeinformation benötigen, kann die entsprechende Stelle in den Bestellangaben entfallen.

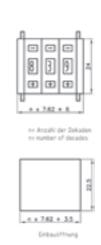
adds up to the order code DPS8111AK2

For order code options that do not need any order code information, the according digit can be omitted in the order code.

1 SMC-D







Zweitast-Codierschalter

- Kontaktbahnen mit abriebfester Hartgoldauflage
- 100% elektronische Endkontrolle

Durch Gold-auf-Goldkontakte erreichen wir den gleichbleibend geringen Übergangswiderstand. Die nach ISO 9001:2000 zertifizierte Fertigung und die 100% elektronische Endkontrolle garantieren die zuverlässige Funktion. Viele Sondervarianten sind auf Anfrage verfügbar und spezielle Ausführungen können nach Kundenwunsch hergestellt werden.

Dual push button switch

- Contacts with abrasion resistant hard gold plating
- 100% electronic final inspection and testing

Gold-gold-contacts have low and stable contact resistance. ISO 9001:2000 approved production together with 100% electronic final inspection and testing guarantee reliable operation. Many special designs are available on request or can be built according to customer's specification.

MECHANICAL DATA	
Width	7,62mm
Perm. ambient temp	-20 +80°C
Mech. lifetime	1 000 000 Schaltschritte / 1 000 000 steps
Operating force	ca. 4N / approx. 4N
Weight	ca. 4g / approx. 4g
Digit height 10-digit	4,9mm
Digit height 16-digit	3,4mm
Click action	fühlbar / marked
Vibration testing	nach DIN EN 60068-2-6 / acc. DIN EN 60068-2-6
Shock testing	nach DIN EN 60068-2-27 / acc. DIN EN 60068-2-27
ELECTRICAL DATA	
Operating voltage	≤ 40V
Contact load, dynamic (resistive)	≤ 100mA
Contact load, static	≤ 1A
Contact resistance for PCB AK	<100mΩ
(measured from supply line to output)	
MATERIAL	
Housing	PPO
PCB base material	FR4 bzw. CEM3 DIN IEC249-2 / FR4 or CEM3 DIN IEC249-2
Contact surface	Au über Ni auf Cu / Au over Ni on Cu
	Width Perm. ambient temp Mech. lifetime Operating force Weight Digit height 10-digit Digit height 16-digit Click action Vibration testing Shock testing ELECTRICAL DATA Operating voltage Contact load, dynamic (resistive) Contact resistance for PCB AK (measured from supply line to output) MATERIAL Housing PCB base material

SMC-D

2 CODIERUNGEN / CODES	Pos								
Decimal	10	Code: SMC-D 111 3 4 5							
BCD	10	Code: SMC-D 131 3 4 5							
BCD Complement	10	Code: SMC-D 137 3 4 5							
BCD+Complement	10	Code: SMC-D 141 3 4 5							
Hexadecimal	16	Code: SMC-D 301 3 4 5							
Codiertabellen siehe Seite 211 / Coding tables please see page 211									

3 PRINTPLATTE / PCB







kurzschließende Schaltweise / shorting switching mode

Bohrungen Ø1mm für Löt- und Steckanschluss / Through holes Ø1mm for soldering and socket connections

4 ZUSATZ / SUFFIX

Lötstifte für LP / Solder pins for PCB ohne Lötstifte / without solder pins

Code: SMC-D 2 3 L S 5 o. Abb. / no picture Code: SMC-D 2 3 5



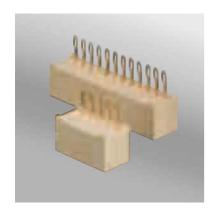
5 FARBE / COLOUR

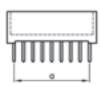
Gehäuse schwarz, Ziffernrolle schwarz, Beschriftung weiß / housing black, drum black, digits white

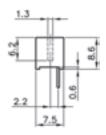
ZUBEHÖR / ACCESSORIES

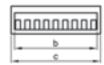
Abstandsplatte / Spacer Code: SMC-A	Abschlussplattenpaar / Pair of end plates Code: SMC-P/K	Leergehäuse / Dummy housing Code: SMC-L

Federleisten









für 1mm Leiterplatten

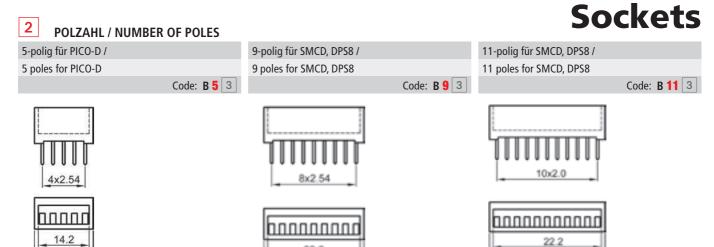
- Federleisten für Zweitastcodierschalter mit Printplatte in verschiedenen Polzahlen
- Nach 100 Steckungen keine Beeinträchtigung aller technischen Daten

for 1mm PCB

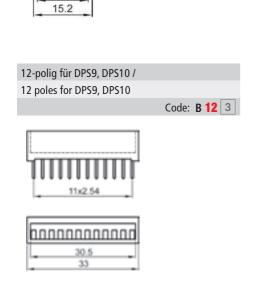
- Sockets for Pushbutton Code Switches with PCB in various numbers of poles
- After 100 plugging actions all technical values are within limits

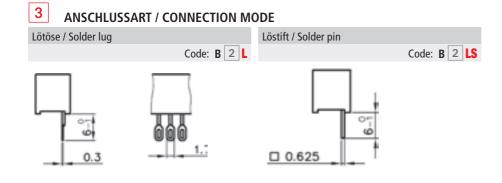
MECHANISCHE KENNWERTE	MECHANICAL DATA	
Steckkraft pro Pol	Insertion force per pole	ca. 2N / approx. 2N
Abzugskraft pro Pol	Withdrawl force per pole	ca. 1,8N / approx. 1.8N
Kontaktabstand 5, 9, 12 polig	contact spacing 5, 9, 12 poles	2,54mm
Kontaktabstand 11 polig	contact spacing 11 poles	2,00mm
ELEKTRISCHE KENNWERTE	ELECTRICAL DATA	
Betriebsspannung	Operating voltage	40V
Kontaktbelastung	Contact load, static	1A
Prüfspannung	Test voltage	~ 500V
Übergangswiderstand	Contact resistance	<15mΩ
Isolationswiderstand	Insulation resistance	>100ΜΩ
MATERIAL	MATERIAL	
Formstoffkörper	Plastic material	PPO
Kontaktmaterial Lötstifte und Lötösen	Contact material solder tags and lugs	Au über Ni auf CuSn6 / Au over Ni on CuSn6

24



24





Code 111

Dex	Decimal										
	С	0	1	2	3	4	5	6	7	8	9
0	•	•									
1	٠		•								
2	•			•							
3	•				•						
4	٠					•					
5	•						•				
6	•							•			
7	•								•		
8	•									•	
9	•										•

Code 131

всс	BCD					
	C	1	2	4	8	
0	•					
1	•	•				
2	•		•			
3	٠	٠	٠			
4	•			•		
5	•	٠		٠		
6	٠		•	٠		
7	•	٠	•	٠		
8	٠				٠	
9	•	•			•	

Code 137

BCC	BCD Complement						
	С	1	$\bar{2}$	4	8		
0	٠	٠	•	٠	•		
1	٠		٠	٠	•		
2	•	•		٠	•		
3	٠			٠	•		
4	•	•	•		•		
5	٠		٠		•		
6	•	•			•		
7	•				•		
8	•	•	•	•			
9	٠		٠	٠			

Code 141

Coding tables

BCD + Compl.									
	С	1	2	4	8	1	2	4	8
0	٠					•	٠	٠	٠
1	•	•					٠	•	•
2	•		•			•	Г	•	•
3	٠	٠	٠			Г	Г	٠	٠
4	•			•		•	۰		•
5	٠	•		•			٠		•
6	٠		٠	٠	П	٠	Г	Г	•
7	•	•	٠	•			Г	Г	•
8	•				•	•	٠	•	Г
9	•	•			•		٠	•	

Code 301

Hex	Hexadecimal					
	1	2	4	8	С	
0					•	
1	•				•	
2		•			•	
3	•	•			•	
4			•		•	
5	•		•		•	
6		•	•		•	
7	•	•	•		•	
8				•	•	
9	•			•	•	
Α		•		•	•	
В	•	•		•	•	
С			•	•	•	
D	•		•	•	•	
Ε		•	•	•	•	
F	•	•	•	•	•	

Code 307

	Code 307					
Hex	ode	olmo	d Co	ompl		
Ц	_	_	_	_	ᆜ	
	Ċ	1	2	4	8	
0	•	•	•	•	•	
1	•		•	٠	•	
2	•	•		•	•	
3	•			•	•	
4	•	•	•		•	
5	•		•		•	
6	٠	•			•	
7	•				•	
8	•	•	•	•		
9	•		•	•		
Α	•	•		•		
В	•			•		
С	•	•	•			
D	•		•			
Ε	•	•				
F	•					

Code 400

cho	change-over switch						
	С	A+	A-				
+	•	•					
-	•		•				
+	•	•					
-	•		•				
+	•	•					
-	•		•				
+	•	•					
-	•		•				
+	•	•					
-	•		•				